

LA NUEVA LEY (SB 1383) SOBRE REDUCCIÓN Y RECICLAJE DE MATERIAL ORGÁNICO ENTRÓ EN VIGENCIA



UnionCityRecycles.org

A partir de enero 1 de 2022, una resolución del senado de California (SB en inglés) obliga a todos los administradores y propietarios de propiedades multifamiliares a:

- Suscribirse a los servicio de reciclaje y compostaje (material orgánico).
- Colocar contenedores de reciclaje y compostaje codificados por colores y etiquetados, junto a los contenedores de interior del vertedero.
- Asegurarse, mediante revisiones periódicas, de que los materiales se distribuyan en los contenedores correspondientes.
- Informar a los residentes sobre los requisitos de la ley SB 1383, a más tardar 14 días después de la mudanza y al menos 14 días antes de su retiro.

¡Podemos ayudar!

¿No está seguro si su propiedad cumple con la ley SB 1383? Los coordinadores de reciclaje están disponibles para ofrecer asistencia técnica gratuita con el fin de ayudar a su comunidad a iniciar o mejorar sus programas de reciclaje y/ o compostaje, cumplir con la normativa estatal y local, y conseguir un potencial ahorro de costes. ¡Llame hoy mismo a Republic Services al número **510.657.3500** y solicite hablar con un coordinador de reciclaje! Obtenga mayor información sobre la ley SB 1383 en [UnionCity.org/ SB1383](http://UnionCity.org/SB1383).

¿Por qué debo compostar?

Cuando los materiales compostables, como restos de comida, papel sucio y basura del jardín, se descomponen en los vertederos, producen metano, un gas de efecto invernadero 80 veces más potente que el dióxido de carbono. Cuando depositamos este material en contenedores/depositos rodantes en lugar de hacerlo en el vertedero, reducimos las emisiones de gas metano, hacemos frente al cambio climático y elaboramos composta, un valioso recurso de restauración del suelo.



COMPOSTAR

No coloque artículos en bolsas plásticas no compostables. Visite StopFoodWaste.org para aprender a degradar los desperdicios alimenticios.



Todos los desperdicios de alimentos: frutas, verduras, carne, comida de mar, huesos, cáscaras, lácteos y pan.



Podas de jardín y madera natural



Café molido, hojas de té, filtros de papel y bolsitas de té



Papel sucio con comida/grasa

NO

- Materiales reciclables y de vertedero
- Vidrio y metal
- Plásticos no compostables
- Productos hechos de poliestireno
- Follaje de palmas
- Madera natural
- Desechos de mascotas
- Pañales y productos de higiene personal
- Telas y prendas de vestir
- Residuos domésticos peligrosos



REPUBLIC SERVICES OF ALAMEDA COUNTY
510.657.3500 | RepublicServicesAC.com



TRI-CED COMMUNITY RECYCLING
510.429.8030 | Tri-CED.org

Cubo para desperdicios alimenticios de cocina y bolsa de basura para reciclar

Las bolsas de reciclaje y los cubos de cocina para restos de comida están disponibles para todos los residentes de viviendas multifamiliares. Utilice su bolsa de reciclaje para separar y transportar el material reutilizable, al contenedor/depósito rodante para reciclaje. Utilice el cubo para basura de la cocina para separar y transportar todos los desperdicios de comida y el papel sucio de alimentos, al contenedor/depósito rodante. Guarde la bolsa de reciclaje y el cubo de cocina para reutilizarlos. Puede forrar el cubo de la cocina con toallas de papel, papel periódico, papel kraft o bolsas compostables con certificación BPI. No coloque los restos de comida en bolsas no compostables.

Póngase en contacto con el administrador de su propiedad para solicitar una bolsa de reciclaje o un cubo de cocina sin coste adicional.



Eliminación de residuos domésticos peligrosos (HHW en inglés)

Es ilícito colocar desechos domésticos peligrosos (HHW en inglés) como productos de limpieza, bombillas fluorescentes, medicamentos, pinturas y madera tratada químicamente, en cualquier caneca/caneca rodante para basura. Deshágase de estos artículos de forma segura y gratuita en un centro para recolección de residuos HHW del condado de Alameda, o en cualquier oportunidad patrocinada por el condado a lo largo del año. Para encontrar las instalaciones de entrega y para obtener más información, llame al **800.606.6606** o visite StopWaste.org/HHW.



Ref: Guía de fuentes

Para encontrar opciones prácticas sobre cómo reutilizar, reparar, reciclar o eliminar de forma segura los elementos no deseados, visite, Resource.StopWaste.org.



Obtenga más información sobre el programa de recolección en la acera de Union City y de otros servicios disponibles, utilizando la guía de servicios multifamiliares. Visite UnionCityRecycles.org para descargar una copia, o solicitar una guía al administrador de su propiedad.

¿Tiene preguntas? Contacte a Republic Services en **510.657.3500** o visite RepublicServicesAC.com.

RECICLAJE



SÍ

Cualquier cartón, papel, vidrio, metal y plástico etiquetado . Conserve el material reciclable limpio, seco, y desocupado. No coloque el material en bolsas.

NO

Material compostable y para basura, bolsas de plástico, plásticos sin etiquetar y etiquetados , productos de poliestireno, mangueras y cables, desechos domésticos peligrosos.

BASURERO



SÍ

Cajas forradas y bolsas con alimentos/bebidas, bolsas y envoltorios de plástico, plástico sin etiquetar y etiquetados , productos de espuma de poliestireno, residuos de mascotas, productos de higiene personal y otros artículos de casa.

NO

Materiales reciclables y compostables, restos de construcción (ladrillo, tierra, hormigón) o residuos domésticos peligrosos.